



---

---

# ASSEMBLÉE NATIONALE

---

---

DEUXIÈME SESSION

TRENTE-SIXIÈME LÉGISLATURE

Projet de loi n° 145

## **Loi sur l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris**

---

---

**Présentation**

**Présenté par  
Madame Linda Goupil  
Ministre de la Solidarité sociale**

---

**Éditeur officiel du Québec  
2002**

## **NOTES EXPLICATIVES**

*Ce projet de loi donne suite à la Convention complémentaire n° 15 à la Convention de la Baie James et du Nord québécois intervenue entre le gouvernement du Québec et l'Administration régionale crie et abroge la Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois. Il fait suite au décret n° 605-2002 du 24 mai 2002, pris par le gouvernement du Québec, visant à mettre en vigueur cette convention complémentaire.*

*Ce projet de loi prévoit la continuation de l'existence de l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris qui avait été constitué par la Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois. Il prévoit que l'Office sera dorénavant régi par la loi nouvelle et les dispositions à cet effet prévues au chapitre 30 de la Convention de la Baie James et du Nord québécois.*

*Ce projet de loi prévoit également que l'Office a pour fonction d'administrer le Programme de sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris.*

*Enfin, ce projet de loi contient diverses dispositions transitoires et de concordance.*

### **LOI MODIFIÉE PAR CE PROJET :**

- Loi sur la justice administrative (L.R.Q., chapitre J-3).

### **LOI ABROGÉE PAR CE PROJET :**

- Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois (L.R.Q., chapitre S-3.2).

## Projet de loi n° 145

### LOI SUR L'OFFICE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU DES CHASSEURS ET PIÉGEURS CRIS

LE PARLEMENT DU QUÉBEC DÉCRÈTE CE QUI SUIT :

**1.** Dans la présente loi, le mot « Programme » fait référence au Programme de sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris prévu par le chapitre 30 de la Convention de la Baie James et du Nord québécois, dans sa rédaction figurant à l'annexe 1 de la Convention complémentaire n° 15 conclue entre le gouvernement du Québec et l'Administration régionale crie, approuvée par le décret n° 605-2002 du 24 mai 2002 et publiée à la *Gazette officielle du Québec* du 6 novembre 2002.

**2.** L'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris, personne morale constituée par le chapitre 16 des lois de 1979, continue son existence et devient régi par la présente loi et le Programme.

**3.** L'Office a pour mission d'administrer le Programme.

Il exerce, à cette fin, les attributions prévues par la présente loi et le Programme ; toutefois, les pouvoirs visés à l'article 30.6.14, sauf ceux portant sur les paiements excédentaires ou les abus, ou à l'article 30.11.8 du Programme s'exercent dans les conditions prévues à l'article 10 ou 11 de la présente loi, selon le cas.

**4.** L'Office a son siège sur le territoire de la Ville de Québec ; il peut toutefois le déplacer ailleurs au Québec avec l'autorisation du gouvernement et de l'Administration régionale crie. Un avis de tout déplacement dont le siège fait l'objet est publié à la *Gazette officielle du Québec*.

L'Office peut tenir ses séances à tout endroit au Québec.

**5.** L'Office se compose de six membres.

L'Administration régionale crie nomme trois membres, par résolution qu'elle dépose au siège de l'Office.

Le gouvernement nomme les trois autres membres.

Avis des nominations des six membres est publié par le ministre à la *Gazette officielle du Québec* dans les 30 jours de ces nominations.

Les traitements, traitements additionnels, allocations et dépenses de chaque membre sont fixés et payés par l'autorité qui l'a nommé.

Les membres nommés par le gouvernement parmi les fonctionnaires continuent de faire partie du personnel de la fonction publique.

**6.** Le gouvernement et l'Administration régionale crie désignent, chaque année et alternativement, un président et un vice-président parmi les membres de l'Office.

Le ministre publie, dans les 30 jours de leur nomination, un avis des nominations du président et du vice-président à la *Gazette officielle du Québec*.

Le vice-président remplace le président en cas d'absence ou d'empêchement de celui-ci.

**7.** Toute vacance est comblée de la façon prévue pour la nomination du membre à remplacer. Dans le cas du président ou du vice-président, cette nouvelle nomination ne vaut que pour la durée du mandat qui reste à écouler.

**8.** Les membres du personnel de l'Office sont nommés selon le plan d'effectifs établi par règlement de l'Office. Sous réserve des dispositions d'une convention collective, l'Office détermine, par règlement, les normes et barèmes de rémunération de ce personnel conformément aux conditions définies par le gouvernement.

**9.** Les membres de l'Office et toute personne à son emploi ne peuvent être poursuivis en justice en raison d'actes officiels accomplis de bonne foi dans l'exercice de leurs fonctions.

**10.** Tout ministère ou organisme gouvernemental est autorisé à communiquer à l'Office les renseignements qu'il requiert et qui lui sont nécessaires pour vérifier l'admissibilité au Programme et calculer le montant des prestations.

**11.** L'Office peut désigner une personne pour enquêter sur toute matière relative à l'application du Programme.

Pour la conduite d'une enquête, l'enquêteur est investi des pouvoirs et de l'immunité des commissaires nommés en vertu de la Loi sur les commissions d'enquête (L.R.Q., chapitre C-37), sauf du pouvoir d'ordonner l'emprisonnement.

L'enquêteur doit, sur demande, s'identifier et exhiber un certificat attestant sa qualité, signé par le président de l'Office ou une personne autorisée par lui à cette fin.

**12.** Il est interdit d'entraver un enquêteur dans l'exercice de ses fonctions, de le tromper ou de tenter de le tromper par des déclarations fausses ou mensongères, en refusant de produire les documents exigés ou en omettant ou

en refusant, sans raison valable, de répondre à toutes les questions qui peuvent légalement être posées.

Quiconque contrevient à une disposition du présent article commet une infraction et est passible d'une amende d'au moins 250 \$ et d'au plus 1000 \$.

**13.** L'Office doit fournir au ministre tout renseignement que ce dernier requiert quant à ses activités.

**14.** L'exercice financier de l'Office se termine le 30 juin de chaque année.

**15.** L'Office doit, au plus tard le 31 janvier de chaque année, remettre au ministre et à l'Administration régionale crie un rapport de ses activités pour l'exercice financier précédent.

Ce rapport doit aussi contenir tous les renseignements relatifs au Programme que le ministre ou l'Administration régionale crie peut requérir.

Le ministre dépose le rapport à l'Assemblée nationale dans les 30 jours de sa réception ou, si elle ne siège pas, dans les 30 jours de la reprise de ses travaux.

**16.** Les livres et les comptes de l'Office sont vérifiés, chaque année, par le vérificateur général et, en outre, chaque fois que le décrète le gouvernement. Les rapports de vérification doivent accompagner le rapport annuel de l'Office.

**17.** Les prestations versées en vertu du Programme sont insaisissables de la même manière que le sont les traitements en vertu de l'article 553 du Code de procédure civile (L.R.Q., chapitre C-25).

Il est entendu que le premier alinéa n'empêche pas l'application de toute autre loi concernant l'insaisissabilité des prestations.

**18.** Toute personne qui se croit lésée à la suite d'une décision de l'Office rendue en vertu de l'article 30.9.7 du Programme peut, dans les 60 jours de sa notification, la contester devant le Tribunal administratif du Québec.

**19.** L'annexe I de la Loi sur la justice administrative (L.R.Q., chapitre J-3), modifiée par l'article 130 du chapitre 9 des lois de 2001, l'article 107 du chapitre 24 des lois de 2001, l'article 20 du chapitre 29 des lois de 2001, l'article 147 du chapitre 60 des lois de 2001, l'article 25 du chapitre 22 des lois de 2002 et l'article 41 du chapitre 27 des lois de 2002, est de nouveau modifiée par le remplacement, dans le paragraphe 3° de l'article 1, de «des articles 31.18 ou 40 de la Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs crïs bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois (L.R.Q., chapitre S-3.2)» par «de l'article 18 de la Loi sur l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs crïs (*indiquer ici l'année et le numéro de chapitre de la présente loi*)».

**20.** La Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois (L.R.Q., chapitre S-3.2) est abrogée.

**21.** Les règlements pris en application de la Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois continuent de s'appliquer jusqu'à ce qu'ils soient remplacés ou abrogés.

**22.** Dans tout texte ou document, un renvoi à la Loi sur la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris bénéficiaires de la Convention de la Baie James et du Nord québécois ou à l'une de ses dispositions est, à moins que le contexte ne s'y oppose, un renvoi à la présente loi ou à la disposition correspondante de la présente loi ou du Programme.

Pour l'application du paragraphe 14° de l'article 44 du Règlement sur l'aide juridique, édicté par le décret n° 1073-96 (1996, G.O. 2, 5307), les mots «programmes établis aux termes» figurant à cet article s'entendent du Programme visé par la présente loi.

**23.** Le ministre de la Solidarité sociale est chargé de l'application de la présente loi.

**24.** Les membres de l'Office de la sécurité du revenu des chasseurs et piégeurs cris en fonction le (*indiquer ici la date de la sanction de la présente loi*) sont réputés avoir été nommés conformément aux dispositions des articles 5 et 6 de la présente loi.

**25.** Les dispositions de la présente loi, à l'exception de celles de l'article 12, ont effet depuis le 1<sup>er</sup> juillet 2002, dans les conditions prévues aux articles 2 et 4 de la Convention complémentaire n° 15 visée à l'article 1 de la présente loi.

**26.** La présente loi entre en vigueur le (*indiquer ici la date de la sanction de la présente loi*).